

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 27 (1901)  
**Heft:** 20

**Artikel:** Von der preussischen Staatsbaute  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-436852>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Süd-Afrika.

Kitchener an das War office in London.

27. April: Vom Oisandrivier erhalte ich von gestern die Meldung, daß Leutnant Reid mit 20 BUSHMENS den Burenkommandanten Schröder mit 41 Buren gefangen genommen und dabei Munition und ein Maximgeschütz erbeutet habe. Ehre dem Tapferen! —
28. April: Ich muß meine Mitteilung von gestern in etwas berichtigen: Erstens waren es nicht 20 BUSHMENS, sondern 200; sodann waren es auch nicht 41 gefangene Buren, sondern nur einer, und dieser war überhaupt kein Bure, sondern ein den Unsrigen abhanden gekommener Esel, der ihre Munition trug. Auch mit dem als erbeutet gemeldeten Maximgeschütz verhält es sich anders. Dasselbe wurde infolge einer durch das Dunkel der Nacht und den dichten Nebel herbeigeführten Verwechslung von Freund und Feind bei dem gestrigen Ueberfall durch die Buren von dem einen Teil von Reids Truppen dem andern abgenommen, was sich erst zeigte, nachdem Reid seinen ersten Bericht bereits hierher gesandt hatte.
29. April: Leutnant Reid vermehrt nachträglich 41 Mann! —
31. April: Sehr geehrte Lords! — Ich kann nicht umhin, Ihnen mit Verdauern als höchste Wahrscheinlichkeit zu eröffnen, daß das Ende des Krieges noch in weiter Ferne steht, — wenn wir mit demselben je zu Ende kommen! — Es ist rein unmöglich, den Gegner irgendwo so zu fassen, daß ihm entscheidende Schläge beigebracht werden können. So wie der Krieg jetzt von seiner Seite geführt wird, ist er ein freies Spiel mit unsern Truppen, die ganz unnötigerweise herumgejagt, genasführt werden, — ein Spiel, bei welchem nur mehr wir den Einsatz zu machen haben. Unsere Truppen werden durch die unerhörten Anstrengungen, durch Krankheiten, durch die Kugeln des Feindes dezimiert und demoralisiert; Desertion und Disziplinlosigkeit sind an der Tagesordnung. Ihre Lordschaften wissen, daß schwächliche Rücksichten auf das lebende Armee-Material nie mein Prinzip waren und es auch nie sein werden; wo ich aber vor der absoluten Gewißheit stehe, wie hier, daß auch mit der schonungslosesten Opferung dieses Materials

nichts erreicht werden kann, da tritt bei mir die Frage der Nützlichkeit einer weiteren Verfolgung des im Auge habenden Zieles in den Vordergrund. Alle meine sorgfältig entworfenen Pläne zur Vernichtung des Gegners haben zu nichts geführt; alle sonstigen in Ihrem Auftrage angewandten Mittel, die hervorragendsten Burenführer fette zu machen, haben den Zweck verfehlt; diese harten Burenschädel haben nicht dasselbe Verständnis für das klingende Gold wie wir Briten. Noch viel weniger Verständnis haben die Buren für die Forderungen des britischen Kriegsrechtes; sonst hätten sie schon längst zum mindesten die ganz gewöhnliche Anstandsregel beobachtet müssen, sich zu Entscheidungsschlachten herbeizulassen. Freilich hätten sie infolge unserer großen Uebermacht zweifellos den Kürzeren ziehen müssen; sie hätten sich aber bei dem Gedanken trösten dürfen, mit Ehren unterlegen zu sein und uns gentlemenlikes Entgegenkommen bewiesen zu haben. Daß sie das nicht eingesehen und nicht gethan haben, mag ebensowohl der häuerlichen Taktlosigkeit dieses Volkes als der immer deutlicher zu Tage tretenden Geistesverwirrtheit seiner Führer auf die Rechnung geschrieben werden. „Mit der Dummheit kämpfen Götter selbst vergebens,“ — wie viel mehr ein englischer Truppenführer! Vor allem aus macht uns der verrückte Dewet viel zu schaffen, der sich mit der den Wahnsinnigen eigenen Schlaueit allen Nachstellungen zu entziehen weiß und seinen Verfolgern des Deisteren schweren Schaden zufügt.

Ihre Lordschaften!! Wenn Sie nicht in alle Ewigkeit diesen schäßigen Krieg fortführen wollen, der uns schon so viel Leute und, was noch schwerer ins Gewicht fällt, so ungeheuer viel Geld gekostet hat und noch kostet, so machen Sie für jetzt ein Ende, indem Sie den Buren ihre Forderungen scheinbar bewilligen. England kann später immer wieder auf die Sache zurückkommen, denn den Großen bindet kein Vertrag auf ewig. Mich aber laßt in Frieden heimziehen, wie Roberts, Buller, French und Andere heimgesogen sind. Vergessen Sie nicht, mich in Berlin für den deutschen Marschallstab zu empfehlen! Habe ihn redlich verdient! —

### Von der preussischen Staatsbaute.

„Handlander“ gingen, „Handlanger“ kamen,  
Die wieder die alte Schippe nahmen.  
Von anderem Mörtel wird nichts verspürt  
Und weiter wird rechts um eingerührt!



Den Mannsbildern den gehässigen, die ihre Gattinnen vernachlässigen, und in ihrem verdorbenen Gemüte sogar noch Schimpfen über neue Hüte, die möcht' ich heut wozumöglich belehren und ihren Schädel nach Italien fahren. Viktor Emanuel der König freut sämtliche Weiber nicht wenig. Man sieht seinen Verstand erstarken auf neu zu erstellenden Briefmarken. Wo sonst die meisten männlichen Tröpfe verliebt sind in ihre eigenen Köpfe, hat in äußerst glücklichen Stunden Viktor Emanuel gefunden, daß frauliche Lippen und Augen für Briefmarkenbilder besser taugen als männliche Nasen und Ohren, die rot sind oder sonst erfroren. Viktors Gattin glänzt auf Briefmarkenbildern, und sollte der Sultan deswegen verwildern und andere Geckrönte in Vergessenheit sich deswegen fast nicht zu helfen wissen; die Welt wird fröhlich an allen Ecken so lebenswürdige Marken beleben; natürlich in allen Ehren und züchtig, so wird der brave König nicht eifersüchtig. Er lebe hoch samt Gemahlin!

Eulalia.

### Der Berliner Wetterhahn.

„Den Kerls auch noch Diäten“ —  
Wenn solche Söhne krähien  
Auf ihrem Gottesgnadenmist —  
Dann ändert sich 's Wetter oder 's bleibt wie's ist.

### D's Maiä-ihä-lüttä.

(St. Galler Dabersinderisch.)

Dubätsunnä sinkt im Wästä, vergoldet mit der Strahlämächt  
Ringsum die wiä Bärgesirn: es ist ä wouhri Pracht.  
D' Nacht chunt allmeilig, deckt Bärg und Tal und Fäld und Fluä  
Mit dunkler Decki langsam zü. —  
Und Friedä herrscht in der Natur; ä lindi Frühlingsluft  
Entföhrt ins Dorf der Bluemä-n-Duft. —  
Plögli schallt durch d' Frühlingsnacht im wunderföhnä Chour  
In jedem Ort der Glocketu und ladet der Wänsch mit Macht  
Zum Bätä-n-i für Wib und Chind und für sis Schwiizerland.  
Es sind Gebantä eigner Art, diä wachrüäst alter Bruch  
Wä fühlts im Gärg — und dur d' Natur gouhts fast wiä Geisterhuch. —  
D Maiäzit, du schünsti Zit im irdsche Pilgerläbä  
Dir schlowt das Gärg vu Alt und Jung mit aller Macht entgägä.  
Beim Glockätu, där rüäst dem nöüä Maie  
Laßt üs üs nöü dem Bätä wieder weihä;  
Vergäffä sei das Leid; in armi und in richi Hüttä  
Bring Frohsinn, Glück und Friedä das Maiä-ihä-lüttä. —

### Imker-Ironie.

Fremder (an der Hotel-Frühstückstafel zum Nachbar): „Lieben Sie nicht diesen süßen Tafelhönig? Sie sehen ihn so eigen an...“

Schweizer (Imker): „Om — wissen Sie, mir wird vor diesem „Hönig“ immer wie einem deutschen Lehmann angesichts des Lac Léman...“

### Wohin damit?

Die Wiege wo da lag Napoleon  
Der Vierte, trägt Paris davon,  
Eugenie hat sie der Stadt verehrt,  
Die sich vielleicht zum Kaisertum befehrt.  
Nur schad', daß in dem Möbel halt zur Zeit  
Napoleon der Fünfte noch nicht schreit.  
Dann wird die Wiege passend unverweilt  
Dem Karnevals-Museum zugeteilt.